

# **OPERATOR'S MANUAL**

# *1st WATCH WIRELESS RADAR*

Model



PRODUCT NAME: RADAR SENSOR

FURUNO ELECTRIC CO., LTD.

www.furuno.com

# **IMPORTANT NOTICES**

### General

- This manual has been authored with simplified grammar, to meet the needs of international users.
- The operator of this equipment must read and follow the instructions in this manual. Wrong operation or maintenance can void the warranty or cause injury.
- Do not copy any part of this manual without written permission from FURUNO.
- If this manual is lost or worn, contact your dealer about replacement.
- If this manual is lost or worn, contact your dealer about replacement.
- The contents of this manual and the equipment specifications can change without notice.
- The example screens (or illustrations) shown in this manual can be different from the screens you see on your display. The screens you see depend on your system configuration and equipment settings.
- Save this manual for future reference.
- Any modification of the equipment (including software) by persons not authorized by FURUNO will void the warranty.
- The following concern acts as our importer in Europe, as defined in DECISION No 768/2008/EC.
   Name: FURUNO EUROPE B.V.
  - Address: Ridderhaven 19B, 2984 BT Ridderkerk, The Netherlands
- The following concern acts as our importer in UK, as defined in SI 2016/1025 as amended SI 2019/ 470.
  - Name: FURUNO (UK) LTD.
  - Address: West Building Penner Road Havant Hampshire PO9 1QY, U.K.

#### Trademark Notices

- All brand, product names, trademarks, registered trademarks, and service marks belong to their respective holders.
- Apple, iPad and iPhone are registered trademarks of Apple, Inc.
- App Store is a registered service mark of Apple, Inc.
- iOS is a registered trademark of Cisco Systems, Inc.

### How to discard this product

Discard this product according to local regulations for the disposal of industrial waste. For disposal in the USA, see the homepage of the Electronics Industries Alliance (http://www.eiae.org/) for the correct method of disposal.

### How to discard a used battery

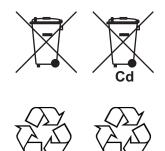
Some FURUNO products have a battery(ies). To see if your product has a battery, see the chapter on Maintenance. If a battery is used, tape the + and - terminals of the battery before disposal to prevent fire, heat generation caused by short circuit.

#### In the European Union

The crossed-out trash can symbol indicates that all types of batteries must not be discarded in standard trash, or at a trash site. Take the used batteries to a battery collection site according to your national legislation and the Batteries Directive 2006/66/EU.

#### In the USA

The Mobius loop symbol (three chasing arrows) indicates that Ni-Cd and lead-acid rechargeable batteries must be recycled. Take the used batteries to a battery collection site according to local laws.



Pb

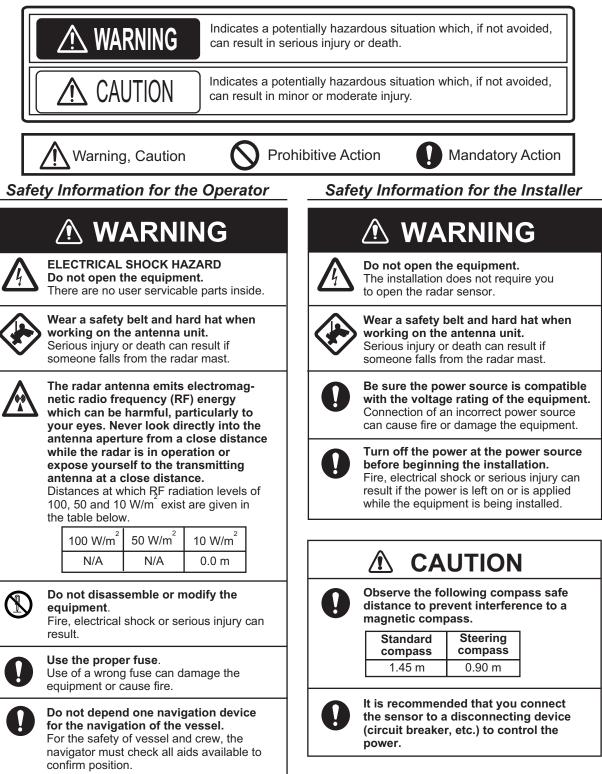
Ni-Cd

### In the other countries

There are no international standards for the battery recycle symbol. The number of symbols can increase when the other countries make their own recycle symbols in the future.

# 

Read these safety instructions before installing or operating the equipment.



## Safety Information for the Operator

	•
$\bigcirc$	Do not use high-pressure cleaners to clean this equipment.
	This equipment has the waterproof rating outlined in the specifications, at the back of this manual. However, the use of high-pressure cleaning equipment can cause water ingress, resulting in damage to, or failure of, the equipment.
$\oslash$	NEVER handle, transport, or turn the radome upside down unless the 4 large flat washers and bolts at the bottom of the radome are securely in place.
	Since the transceiver inside the radome is only taped to the bottom, the transceiver can come loose, causing damage to the RT unit and W-LAN antenna if the 4 bolts and large flat washers are not in place and secured.
0	The radar picture may not be updated when the WLAN signal is weak.
	If the WLAN signal is weak, discontinue use of the sensor, to prevent trouble associated with un-updated picture.
0	Keep the sensor and iOS terminal away from products which use the 2.4 GHz wireless LAN radio band (Bluetooth devices, microwave range, etc.), to prevent malfunction.
	Discontinue use of the sensor if it receives microwave interference.
0	The sensor cannot function properly if there is trouble (equipment trouble, low battery voltage, etc.) with the iOS terminal.
	For this reason, it is recommended to keep more than one iOS terminal on board in case of trouble.

WARNING LABEL A warning label is attached to the sensor. Do not remove the label. If the label is missing or damaged, contact a FURUNO agent or dealer about replacement.

🛆 WARNING 🛆	▲ 警告 ▲
To avoid electrical shock,	感電の恐れあり。
do not remove cover.	サービスマン以外の方はカバーを開け
No user-serviceable parts	ないで下さい。内部には高電圧部分が
inside.	数多くあり、万一さわると危険です。

Name: Warning Label (2) Type: 03-129-1001-3 Code No: 100-236-743

# TABLE OF CONTENTS

FOF	REW	ORD	.v
1.	OPF		1
••	1.1	System Overview	
	1.2	How to Start, Stop the System	
	1.3	Transmit, Standby	
	1.4	Display Layout	
	1.5	Touch Screen Operations	
	1.6	Picture Menu	
	1.7	How to Adjust the Brilliance	
	1.8	How to Select a Display Range	
	1.9	How to Set a Guard Alarm Zone	
		How to Reduce Rain Clutter	
		How to Measure the Bearing and Range to a Target	
		How to Off Center the Display	
		Echo Stretch	
		Palette	
		Echo Color	
		Picture Format	
		How to Lock the Display (iPhone only)	
		How to Take a Screenshot of the Display	
		Settings Menu	
	1.10		
2.	MAI	NTENANCE, TROUBLESHOOTING	.8
	2.1	Maintenance	
	2.2	Replacement of Fuse	
	2.3	Troubleshooting	
	2.4	Error Messages	
	2.5	Replacement of Magnetron	
	2.6	Self Test	
3.	INS <sup>-</sup>	TALLATION1	1
	3.1	Equipment List	11
	3.2	Installation Considerations	11
	3.3	How to Install the Radar Sensor1	12
		How to Set up the Radar Sensor1	
	3.	4.1 How to start the system	15
	3.	4.2 Heading, timing adjustment1	15
		4.3 Range unit	
		4.4 Tuning initialization1	
	3.	4.5 Sector blank1	17
		REEAP	
RAI	DIO F	REGULATORY INFORMATIONAP-	-2
		CATIONS	
		G LISTA	
		E DRAWING	
		ONNECTION DIAGRAM	

# FOREWORD

# A Word to the Owner of the DRS4W

Congratulations on your choice of the FURU-NO RADAR SENSOR DRS4W.

Since 1948, FURUNO Electric Company has enjoyed an enviable reputation for innovative and dependable marine electronics equipment. This dedication to excellence is furthered by our extensive global network of agents and dealers.

This equipment is designed and constructed to meet the rigorous demands of the marine environment. However, no equipment can perform its intended function unless installed, operated and maintained properly. Please carefully read and follow the recommended procedures for installation, operation, and maintenance.

We would appreciate hearing from you, the end-user, about whether we are achieving our purposes.

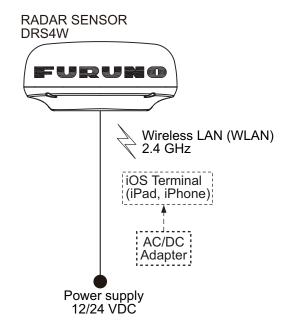
Thank you for considering and purchasing FURUNO.

## Features

- Complies with wireless LAN standard IEEE802.11b.
- Radar sensor forwards radar echoes to an iPad or iPhone via the 2.4 GHz radio band.
- Compatible with the following iOS terminals (iOS 6.1.3, 7.0.4 or higher):
  - iPhone 5, 5c, 5s, 6 Plus
  - iPad 2, 3, 4, Air, Air2, mini, mini2, mini3
- Stylish radome-type radar sensor.
- Echoes shown in green or yellow, or multicolor in red, yellow or green, corresponding to strong, medium and weak echoes.
- 14 ranges from 0.125 to 24 NM.
- Brilliance adjustable to suit lighting conditions.

- Two iOS terminals can be connected to the radar sensor at the same time.
- Guard zone alarm watches for targets entering or exiting an alarm zone.
- Echo stretch lengthens echoes in range and/or bearing direction.
- Automatic adjustment of sea clutter (echoes from waves), gain, noise and interference.
- Off center feature lets you look focus on a specific area ahead of or around your vessel without losing track of position.
- Self test checks the radar sensor for correct operation.

## System Configuration



## Program No.

- 0359329-01.\*\*
- \*\* denotes minor modifications.

## **CE/UKCA** declaration

With regards to CE/UKCA declarations, please refer to our website (www.furuno.com), for further information about RoHS conformity declarations. 1. OPERATION

## 1.1 System Overview

The radar sensor transmits pulses of microwave energy that bounce off any object in their path. The object returns a tiny part of the wave's energy to the radar sensor. Radar determines the distance to a target by calculating the time difference between the transmission of a radar signal and the reception of the reflected echo. The bearing to a target found by the radar is determined by the direction in which the antenna is pointing when it emits an electronic pulse and then receives a returning echo.

The radar sensor forwards the returning echoes to the iOS terminal (iPhone, iPad), using its wireless LAN module. The radar application in the iOS terminal displays the radar echoes on the terminal's display and provides controls for adjustment of the radar picture.

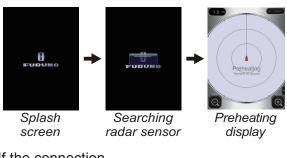


# 1.2 How to Start, Stop the System

Power the radar sensor to activate the system. Open your iPad or iPhone terminal and click the [Marine Radar] application icon (see right figure).



The splash screen appears for a few moments, then the application tries to connect to the radar sensor, which normally takes no more than three seconds. If the connection is successful, the [Preheating] display appears.



If the connection failed, the window shown right appears. Tap the [Search again] button to try to connect



to the radar sensor. If you cannot connect to the radar sensor, check for interfering objects near the sensor and make sure the wireless LAN function is enabled on your terminal.

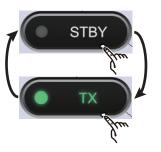
The preheating stage, which warms the magnetron (the device responsible for transmitting radar pulses), takes approx. 90 seconds. The time remaining until the completion of the preheating is counted down at the center of the screen. After the completion of the preheating, the STBY display appears.

To deactivate the system, disconnect the radar sensor from the power source.

**Note:** To connect an iOS terminal to another DRS4W, reset the application first.

# 1.3 Transmit, Standby

Tap the [STBY-TX] icon at the top right corner on the screen to put the radar in standby, transmit state alternately.

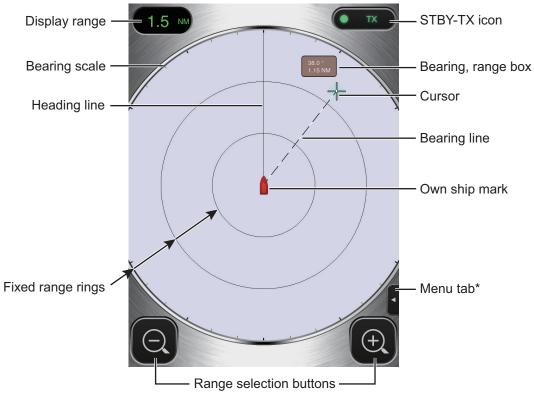


### When you don't need the radar, set it to standby to extend the life of the magnetron.

**Note:** The radar application is set to standby one minute after you switch to another application.

# 1.4 Display Layout

The figure below shows all the indications, markers and icons that appear on the iPad radar display. The layout on the iPhone is similar.



\* Not provided on iPhone.

# 1.5 Touch Screen Operations

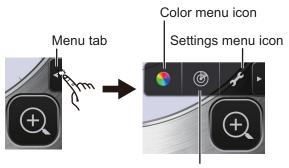
The table below shows all the basic touch screen operations.

Operation		Action	0	peration	Action
Тар	- Am	<ul> <li>Open, close menus.</li> <li>Operate vari- ous buttons.</li> </ul>	Drag	Afra	<ul> <li>Move the cursor.</li> <li>Move slider bar in menus.</li> <li>Off center the display.</li> </ul>
Double tap	- Ann	<ul> <li>Cancel off center dis- play.</li> </ul>	Pinch in, Pinch out	A A A	<ul> <li>Select display range.</li> </ul>
Long push (approx. 2 sec.)	- The second	Display the cursor.			

# 1.6 Picture Menu

This sensor has three menus: Picture, Color, and Settings. The Picture menu contains the most frequently used radar functions.

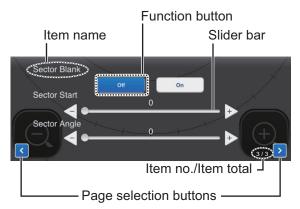
1. **iPad**: Tap the Menu tab at the right side of the screen to show the menu.



Picture menu icon

**iPhone**: Tap anywhere to show the menu.

 Tap the (
 ) icon to activate the [Picture] menu.
 3. Use the page selection buttons (</>
→) to browse the items of the menu. For example, select [Sector Blank].



4. The [Picture] menu has several types of controls for adjustment.

Slider bar with  $\triangleleft$  and  $\triangleright$  buttons: Drag the slider bar to adjust the item selected. Use the  $\triangleleft$  or  $\triangleright$  button to fine tune the setting.

**Function buttons**: Tap the appropriate button to select the function labeled on the button.

5. To close the menu, tap anywhere outside the menu area.

# 1.7 How to Adjust the Brilliance

The brilliance can be adjusted to suit lighting conditions. Open the menu then tap the (
) icon. Drag the slider bar to adjust the brilliance.



# 1.8 How to Select a Display Range

The range selects how far you want the radar to "see". The range selected automatically determines the range ring interval, the number of range rings and pulse repetition rate. The current range is shown at the top left corner on the screen.

R	0.125	0.25	0.5	0.75	1
FRR	0.0625	0.125	0.125	0.25	0.25
NR	2	2	4	3	4
R	1.5	2	3	4	6
FRR	0.5	0.5	1	1	2
NR	3	4	3	4	3
R	8	12	16	24	
FRR	2	3	4	6	
NR	4	4	4	4	

R: Display range, FRR: Fixed range ring interval, NR: Number of fixed range rings

To select a display range, tap the range selection buttons at the bottom right and left corners. Alternatively, you can pinch in or pinch out within the display area.



Increase the range (zoom out)

Decrease the range (zoom in)

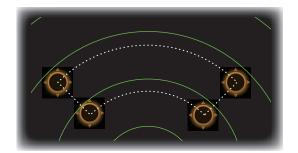
# 1.9 How to Set a Guard Alarm Zone

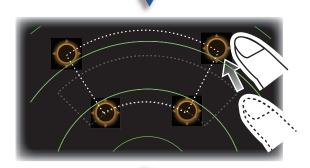
Follow below steps to set a guard alarm zone.

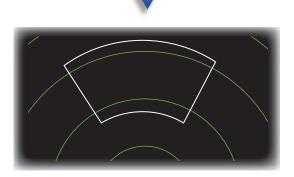
1. Tap the picture menu icon.



- 2. Tap [Resize] menu.
- 3. Four circles appear at the four corners of the guard zone.
- 4. Drag the circles to set the guard zone.
- 5. Tap [Active] menu.
- 6. The dotted lines turn to solid lines and guard zone appears.







## Guard Zone Mode

[In]: When the targets enter a target alarm zone, the alarm occurs.

[Out]: When the targets exit a target alarm zone, the alarm occurs.

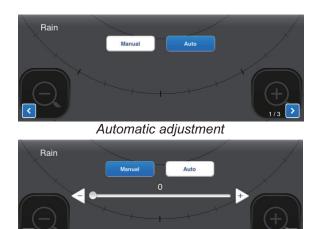
## 1.10 How to Reduce Rain Clutter

The antenna picks up rain clutter (rain, snow, or hail) in the same manner as normal targets, as in the right figure. When rain clutter masks targets, use the [Rain] control to re-



duce the clutter. The higher the setting the greater the reduction of rain clutter

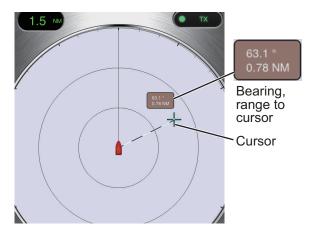
To adjust the rain clutter, open the menu then tap the (()) icon. Select the [Rain] screen. Tap the [Manual] or [Auto] button. For manual adjustment, drag the slider bar to reduce the rain clutter.



Manual adjustment

## 1.11 How to Measure the Bearing and Range to a Target

The bearing and range from own ship to a target can be measured with the cursor. Long push the screen to show the cursor, which is a cross (+). Drag the cursor to put it on the center of the target. See the bearing and range to the target in the [Bearing/Range] box, which is to the side of the cursor. After several seconds, the cursor is erased from the screen.



**Note:** A slight difference exists between finger position and cursor position in order to see the cursor while dragging it.

## 1.12 How to Off Center the Display

Own ship position, or sweep origin, can be displaced manually or automatically to expand the view without switching to a longer range. The maximum amount of shift is 75% of the range in use.

To off center the display, drag the own ship mark to the position you want to make the screen center. To return to the normal display, double tap the display area.



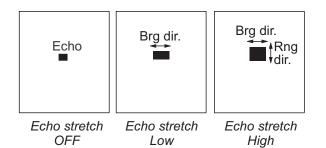


Normal display

Off centered display

# 1.13 Echo Stretch

On long ranges, target echoes tend to shrink, making them difficult to see. To enhance target video on long ranges, use the echo stretch feature to lengthen echoes in the bearing and/or range direction.



Open the menu then tap the () icon. Select the [Echo Stretch] screen. Select [Low] to lengthen echoes in the bearing direction; [High] to lengthen echoes in both the bearing and range directions.



# 1.14 Palette

The palette feature changes the color of the background, characters, range rings and heading line to suit the time of day, daytime or nighttime.

Open the menu then tap the ( ) icon. Select [Day] or [Night] as appropriate.



ltem	Color		
item	Day	Night	
Background	White	Black	
Characters	Gray	Red	
Rings	Gray	Red	
Heading line	Gray	Red	

# 1.15 Echo Color

Echoes can be shown in yellow, green, or multicolor. Multicolor paints each radar echo in a color according to its strength, in red, yellow or green, corresponding to strong, medium and weak echoes. Open the menu then tap the ( $\mathbf{N}$ ) icon. Select the color desired at [Echo Color].



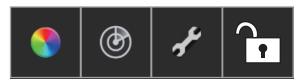
# 1.16 Picture Format

You can show the radar picture in landscape or portrait format. Rotate your terminal to change the format.\*

\* Only Portrait display is available on iPhone.

## 1.17 How to Lock the Display (iPhone only)

Tap the screen of iPhone. Tap the key icon of menu tab to lock the display. Tap the key icon of menu tab again to unlock.



**Note:** The display lock is activated only when the radar application is shown on the top of iPhone or iPad. The display lock is deactivated when an alarm occurs.

## How to Take a 1.18 Screenshot of the Display

You can take a screenshot of the radar display, and save it to the Photos folder in your terminal. Push the Home and Power buttons together. You should hear the camera shutter sound.

#### 1.19 Settings Menu

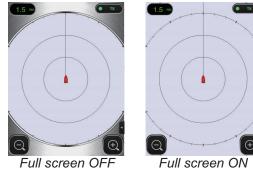
The [Settings] menu contains items that once preset do not require frequent adjustment. Open the menu then tap the  $(\mathcal{F})$  icon to open the [Settings] menu.

Display Settings	
Initial Settings	
Installation Settings	
Self Test	
Operation Guide	
Version	(Version no. appears here)

### **Display Settings menu**

Full Screen	$\bigcirc$
Range Ring	
Own Ship Mark	

[Full Screen]: Turn the full screen display on or off.



Full screen ON

[Range Ring]: The range rings are the concentric circles about own ship position, and they function to provide an estimate of the range to a target. You can turn the rings on or off here.

[Own Ship Mark]: The own ship mark is shown at the display center and indicates your current position. You can turn the mark on or off here.

### **Initial Settings menu**

Sound	
Vibration	
Units	nm >
Tune Initialize	

### [Sound]: Turn on/off the alarm sound.\*

\* When iPhone or iPad is set on mute, there is no alarm sound.

[Vibration]: Turn on/off the alarm vibration.\*

\* For iPhone only.

[Units]: Select the unit of range measurement. nm or km.

[Tune Initialize]: Automatically tune the radar receiver. See the chapter on installation.

### Installation Settings menu

The items in this menu are mainly intended for the serviceman. See the chapter on installation.

### Self Test

Tests the radar sensor and radar application for proper operation. See the chapter on Maintenance.

### **Operation Guide**

Operator's guide to the basic functions of this radar.

### Version

Shows the software version no.

# 2. MAINTENANCE, TROUBLESHOOTING

# 🖄 WARNING

DO NOT OPEN THE SENSOR. Electrical shock hazard

There are no user-serviceable parts inside. Only qualified personnel are allowed to work inside the equipment.

# 2.1 Maintenance

Regular maintenance is important for good performance. Check the points mentioned below every 3 to 6 months to keep the radar sensor in good working order. Observe the safety instructions at the front of this manual when working on the mast.

Check point	Action
Check point	
Check fixing bolts for corro- sion and if tightly fastened.	Tighten loosened bolts. Replace corroded bolts. Coat new bolts with marine sealant.
Check radome for cracks, foreign material.	If a crack is found, repair it temporarily with a small amount of sealing com- pound or adhesive. Bring the unit to your dealer for permanent repairs. Foreign material on the radome can cause a considerable drop in sensi- tivity. Remove foreign material with a freshwater- moistened cloth. Do not use commercial cleaners to clean the sensor; they can remove paint and markings or deform the plastic.

# NOTICE

**Do not apply paint, anti-corrosive sealant or contact spray to coating or plastic parts.** Those items contain organic solvents that can damage coating and plastic parts.

# 2.2 Replacement of Fuse

The 5A fuse (Type: FGBO 250V 5A PBF, Code No.: 000-155-840-10) in the fuse holder on the power cable protects the radar sensor from overcurrent and equipment fault. If you cannot turn on the power, check the fuse to see if it has blown. If the fuse has blown, find the reason before you replace the fuse. If the fuse blows again after the replacement, contact your dealer for advice.

### 

### Use the proper fuse.

Use of the wrong fuse can damage the equipment or cause fire.

## 2.3 Troubleshooting

The table below provides simple troubleshooting procedures that the user can follow to restore normal operation. If you cannot restore normal operation, contact your dealer for advice.

Trouble	Remedy
The power cannot be turned on.	<ul> <li>Check if the power cable is connected to the power source and the power source is on.</li> <li>Check the power cable for damage.</li> <li>Check if the fuse has blown.</li> </ul>
The power is on but noth- ing appears on the display.	Try adjusting the brightness with [Brightness] in the [Settings] menu in your termi- nal, or [Brilliance] in the radar application.
The display freezes.	<ul><li> Restart the application.</li><li> Reset your terminal.</li></ul>
You cannot connect to the wireless LAN but you can see the host on the terminal.	<ul> <li>Switch between standby and transmit.</li> <li>Restart the application.</li> <li>Check the WLAN settings in your terminal.</li> <li>Restart your terminal.</li> </ul>

# 2.4 Error Messages

Error messages are shown to alert you to radar sensor problems. The table below shows the error messages and accompanying message numbers and check points. These alerts appear in the background; no notification is given.

	Maaaaga na and
Message	Message no. and
	check point
"No radar	E0001: Please check Wi-Fi
sensor	connection setup and if pow-
found!"	er is applied to radar sensor.
"Radar sen-	E0002: Wi-Fi communication
sor communi-	error with radar sensor oc-
cation error!"	curred.
"Radar sen-	E0003: Heading pulse from
sor signal	radar sensor is not detected.
error!"	Please check radar sensor
	condition.
	E0004: Video signal from ra-
	dar sensor is not detected.
	Please check radar sensor
	condition.
"Guard zone	E0005: Please adjust the
area is out of	range scale or move the
the current	guard zone closer to your lo-
range scale!"	cation.
"Target	Target(s) entered the guard
Alarm!"	zone.
	Target(s) exited the guard
	zone.

## 2.5 Replacement of Magnetron

The life expectancy of the magnetron is approx. 5,000 hours. The effectiveness of the magnetron decreases over time, causing lower-than-normal signal strength and loss of echoes. If you feel the signal strength is low, contact your dealer about replacement of the magnetron.

Name	Туре	Code no.
Magnetron	E3571	000-126-646

# 2.6 Self Test

The self test is for use by the service technician to check the equipment. However, the user can do the test to support the service technician.

- 1. Open the menu then tap the  $(\mathcal{P})$  icon.
- 2. Tap [Self Test] to do the self test.

Back Self	Test
App version	03593929-xx.xx
Boot version	03593930-xx.xx
FPGA version	0359313-xxxxxxx-xx
WLAN FW version	2.4.3-2.4.3-2.4.1
IP Address	172.31.x.xx
Subnet Mask	255.255.0.0
Gateway	172.31.x.xx
Mac Address	XX-XX-XX-XX-XX-XX
ROM	ОК
RAM	ОК
WLAN Status	OK
WLAN Channel	Х
WLAN Power	15dBm
тх-нv	334.1V
5V	5.1V
12V	12.4V
Antenna Status	OK

Scroll

Heading Pulse	ОК
Tx Trigger	ОК
Video Status	ОК
Antenna Rotation	0.0rpm
Tuning Voltage	0.0V
Tune Indicator	0.0
Tx Time	60.1H
On Time	119.3H
Magnetron Monitor	1.7V

WLAN=Wireless LAN

Actual value appears in place of "x".

The result for [ROM], [RAM], [WLAN Status] and [Antenna Status] is [OK] or [NG] (No Good). If [NG] appears for an item, try the test again, or restart the radar sensor. If [NG] appears again, contact your dealer for advice.

# 3. INSTALLATION

## 3.1 Equipment List

Name	Туре	Code No.	Qty	Remarks
Standard supply	,		•	
Radar Sensor	RSB-126-103	-	1	
Installation	CP03-35800	000-024-974	Select	Power cable assy., 10 m
Materials	CP03-35810	000-024-975	one	Power cable assy., 15 m
	CP03-35820	000-024-976		Power cable assy., 20 m
	CP03-35830	000-024-977		Power cable assy., 30 m
	CP03-35701	001-265-920	1	<ul> <li>Hex bolt*(M10×25), 4 pcs.</li> <li>Flat washer (M10 SUS304), 4 pcs.</li> <li>Spring washer (M10 SUS304), 4 pcs.</li> <li>*For use if thickness of platform is</li> <li>6–10 mm.</li> </ul>
Documents	OME-36360	-	1	Operator's Manual
	MDC-36360	-	1	C-ROHS list
	E32-01314	-	1	Template
	E32-01401	-	1	SSID, password information
	E32-01405	-	1	Notes on usage
Spare Parts	SP03-17801	001-265-910	1	5A fuse, 2 pcs.
Optional supply				·
Radome Mount	OP03-209	001-078-350	1	Mast mounting bracket for sailboat

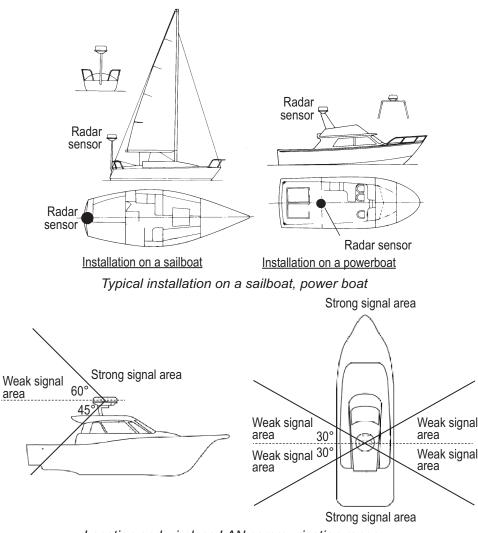
# 3.2 Installation Considerations

### General considerations:

- Do not apply paint, anti-corrosive sealant or contact spray to coating or plastic parts. Those items contain solvents that can damage coating and plastic parts.
- The radar sensor has no power switch. Therefore, it is recommended that you connect the sensor to a disconnecting device (circuit breaker, etc.) to control the power.

### Sensor placement:

- The radar sensor uses the 2.4 GHz wireless LAN radio band to forward radar echoes to the iOS terminal. Separate the sensor well away from products which also use this band (microwave range, Bluetooth devices, etc.) to prevent mutual interference.
- Install the radar sensor on the hardtop, radar arch or on a mast on an appropriate platform. (For sailboats, a "radome mount" is optionally available for fixing the sensor to a mast.) Place the sensor where there is a good all-round view with, as far as possible, no part of the ship's superstructure or rigging intercepting the scanning beam. Any obstruction will cause shadow and blind sectors. Be sure there are no metallic objects near the antenna. See the next page for typical placement on a sailboat and powerboat.
- Observe the wireless LAN communication range noted in the illustration on the next page.
- In order to reduce the chance of picking up electrical interference, avoid where possible routing the power cable near other electrical equipment onboard. Also, avoid running the cable in parallel with other power cables.
- Select a location that does not allow water to accumulate at the base of the sensor.
- A magnetic compass will be affected if the radar sensor is too close to the compass. Observe the compass safe distances mentioned on page ii to prevent interference to a magnetic compass.



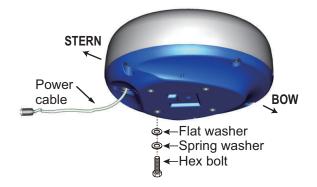
Location and wireless LAN communication range

# 3.3 How to Install the Radar Sensor

Determine the suitability of the mounting location **BEFORE** permanently mounting the sensor. Incoming and outgoing signals may overlap one another depending on the shape of the vessel, preventing communication between the terminal and the sensor. Set the sensor on the selected location and connect the sensor to the power source. Turn on the sensor. Open the terminal, turn on the radar application and try to connect the terminal to the sensor (see section 3.4.1 for how to start the system). If the connection is successful, change the range to check if the sensor receives your command. Check that the picture is updated with each sweep. Some trial and error may be necessary to find a suitable location.

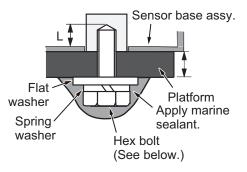
### Installation on a platform

 Remove the mounting hardware at the bottom of the radar sensor - four each of hex bolts (M10×20), spring washers and flat washers. Save the spring washers and flat washers to use them to fasten the radar sensor to the platform, at step 4. If the thickness of the platform is 5 mm or less, also save the bolts.



### 3. INSTALLATION

- 2. Construct a platform (steel or aluminum) referring to the outline drawing and the mounting template. Fasten the platform to the mounting location. The holes in the platform must be parallel with the fore and aft line.
- 3. Put the radar sensor on the platform with the bow mark ( $\triangle$ ) on sensor aligned with the bow.
- Use hex bolts\*, flat washers and spring washers (removed at step 1) to fasten the radar sensor to the platform. The torque for the bolts must be 19.6 to 24.5 N•m.
   \*See the figure below to determine bolt length to use.

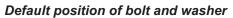


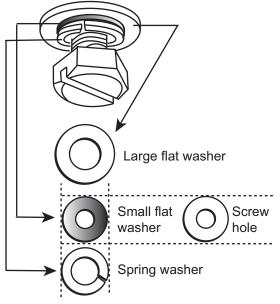
Platform thickness and bolt to use

Platform thickness	Bolt to use	
5 mm or less	M10×20 (Supplied, prefastened to radome.)	
6 - 10 mm	M10×25 (Supplied.)	
Over 10 mm	Use bolt where the length of "L" above is 15 mm. Supply locally.	

Note: NEVER handle, transport, or turn the radome upside down unless the 4 large flat washers and bolts at the bottom of the radome are securely in place.

Since the transceiver inside the radome is only taped to the bottom, the transceiver can come loose, causing damage to the RT unit and W-LAN antenna if the 4 bolts and large flat washers are not in place and secured. For this reason, NEVER handle, transport, or turn the radome upside down unless the 4 bolts and large flat washers are secured.





- 5. Connect the supplied power cable to the sensor. Observe the guidelines for laying the power cable shown on this page.
- 6. Connect the power cable to the power source.



### Guidelines for laying the power cable

- The connectors must not strike any part of the vessel by wind, etc.
- The load applied to the connectors must not be more than its own weight.

- If the cable is passed through a mast on a sailboat, be sure the cable does not touch ropes (sheet, halyard, etc.).
- Do not fasten the cable to the hull.
- The cable must be fixed so no tension is applied to the connectors. To prevent tension, create a loop in the cable close to the sensor and tie the loop with cable ties, as in the figure below.





Loop cable and tie loop with cable ties.

- Wrap the junction of the connectors with self vulcanizing tape for waterproofing.
- Fasten the cable to the mast, etc. at the neck of each connector with a cable tie.

### Installation with the radome mount

The optional radome mount lets you fasten the radar sensor to a mast on a sailboat.

Name, Type: Radome Mount, OP03-209 Code No.: 001-078-350

Name	Туре	Code No.	Qty
Mounting plate	03-018- 9001-0	100-206- 740-10	1
Support plate (1)	03-018- 9005-0	100-206- 780-10	1
Support	03-018-	100-206-	1
plate (2)	9006-0	790-10	
Bracket	03-028-	100-206-	1
(1)	9101-1	811-10	
Bracket	03-028-	100-206-	1
(2)	9101-2	812-10	
Fixing	03-028-	100-206-	2
plate	9103-1	831-10	
Hex bolt	M8×20	000-162-	8
w/washer	SUS304	955-10	
Hex bolt	M4×12	000-162-	4
w/washer	SUS304	956-10	

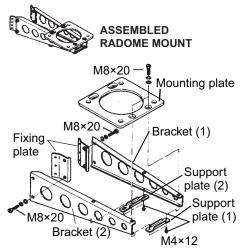
### How to assemble the bracket

- Fasten the fixing plates to brackets (1) and (2) with four M8×20 hex bolts.
- Fit brackets (1) and (2) loosely with support plates (1) and (2) using four M4×12 hex bolts, so that the gap between the brackets can be adjusted.
- 3. Place the mounting plate on the bracket and fix it loosely with four M8×20 hex bolts.

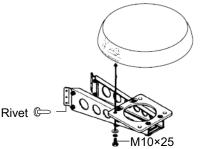
### How to fasten the bracket to the mast

- Drill eight holes of 6.5 mm diameter in the mast and fix the bracket with eight stainless steel rivets (local supply) of 6.4 mm diameter.
- 2. Tighten the bolts on the bracket.
- 3. Fasten the radar sensor to the bracket.

Connect the power cable to the power source, observing the guidelines for laying the power cable shown on this page.



How to assemble the radome mount



How to fasten the sensor to the radome mount

# 3.4 How to Set up the Radar Sensor

Before you can set up and use the radar sensor, download and install the free application [Marine Radar] from the App Store. The application is common to both the iPad and the iPhone.

Set up the radar as shown in this section, in the order given.

An insert sheet requests you to attach the supplied SSID and password label to the insert sheet. Attach the label to the sheet, and store the sheet in a safe place for future reference.

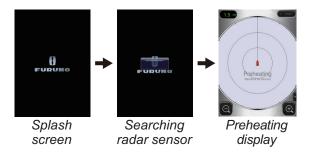
## 3.4.1 How to start the system

Power the sensor. Open your iOS terminal, then turn on the wireless LAN function (in the [Settings] menu) if it is not already on. Tap the [Marine Ra-



dar] application (see right figure, appearance subject to change) in your terminal.

The splash screen appears for a few moments, then the application tries to connect to the radar sensor, which normally takes no more than three seconds. If the connection is successful, the [Preheating] display appears. If the connection could not be made, an error message appears. Tap the [Search again] button to try to connect to the sensor. If the application cannot connect to the sensor, check to see if the wireless LAN function is enabled on your terminal.



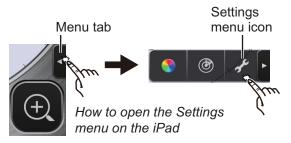
After the preheating is completed, which takes approx. 90 seconds, the radar goes into standby. Tap the STB-TX icon at the top right corner on the display to transmit.

# 3.4.2 Heading, timing adjustment

# How to open the Installation Settings menu

To adjust the heading or timing, you must first open the [Installation Settings] menu.

- 1. Open the menu, Settings menu:
  - iPad: Tap the menu tab at the bottom right corner to open the menu.
     iPhone: Tap anywhere to open the menu.
  - iPad, iPhone: Tap the Settings menu icon (♣) to show the Settings menu.



2. Tap [Installation Settings]. You are asked to input the pass code.

Input the pa	ass code.
CANCEL	ок

3. Use the software keyboard to enter 1234.

Antenna Rotation	
Jamming	
On Time	000143.3 >
Tx Time	000124.5 >
Video Contrast	2 >
Factory Default	

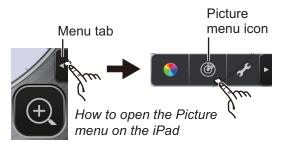
4. Tap [Back] twice to close the menu and return to the radar display.

### Heading alignment

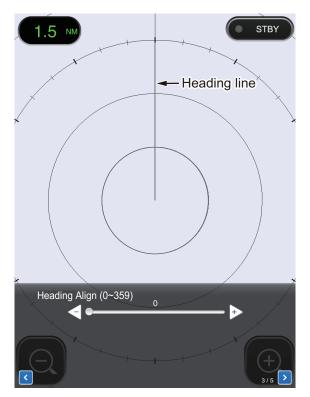
You have mounted the radar sensor facing straight ahead in the direction of the bow. Therefore, a small but conspicuous target dead ahead visually should appear on the heading line (zero degrees).

In practice, you will probably observe some small error on the display because of the difficulty in achieving accurate initial positioning of the sensor. The following adjustment compensates for this error.

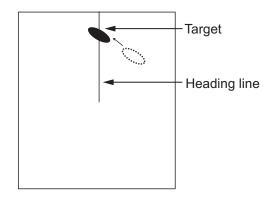
- 1. Open the menu, Picture menu:
  - iPad: Tap the menu tab at the bottom right corner to open the menu.
     iPhone: Tap anywhere to open the menu.
  - iPad, iPhone: Tap the (⊕) icon to open the Picture menu.



Tap the menu navigation buttons (
 to select [Heading Align].

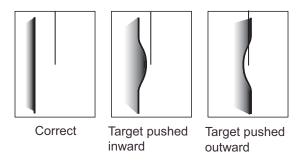


- 3. Visually identify a suitable target (for example, ship or buoy) at a range between 0.125 to 0.25 miles.
- 4. Point your boat's bow directly toward the target selected at step 3.
- 5. Locate the target selected at step 3 on the display and choose a range which places the target in the outer half of the picture.
- 6. Adjust the slider bar so the target becomes centered on the heading line.



### Timing adjustment

The timing is automatically adjusted. However, if a "straight" target (harbor wall, etc.) appears to be pushed or pulled, as shown below, adjust the sweep timing to straighten the target and prevent incorrect placement of all targets.



- 1. Transmit on a range between 0.125 and 0.5 nm.
- Open the Picture menu, referring to step 1 in "Heading alignment".

- 3. INSTALLATION
- Tap the menu navigation buttons (
   to select [Timing Adjustment].



- 4. Select [Manual] or [Auto]. For [Auto] go to step 7. For [Manual] go to step 5.
- 5. Find a target which should be displayed "straightly" (harbor wall, straight pier) on the radar display.
- 6. While looking at the target selected at step 5, operate the slider bar to straighten the target.
- 7. Tap the display area to close the window.

## 3.4.3 Range unit

The range can be shown in nautical miles or kilometers, and the default setting is nautical miles. To change the unit, do as follows:

- Open the Settings menu, referring to step 1 in "How to open the [Installation Settings] menu" on page 15.
- 2. Tap [Initial Settings].

Sound	
Vibration	
Units	nm >
Tune Initialize	

3. Tap [Units] then select range unit.

## 3.4.4 Tuning initialization

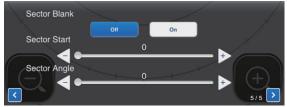
Tuning is automatically adjusted when the radar transmits, therefore initialization is not necessary. (Initialization is necessary only when the magnetron is replaced.)

## 3.4.5 Sector blank

A sector blank is an area on the radar display where no radar echoes appear because an obstruction near the radar sensor (for example, a mast) blocks reception within that area. This area should be marked on the display to alert you that no echoes will be shown there. If you do not have this problem, skip this procedure.

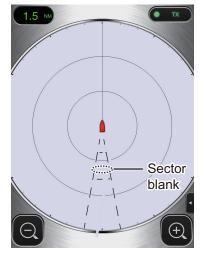
As an example, the procedure below shows how to set a  $20^{\circ}$  sector blank between  $170^{\circ}$  and  $190^{\circ}$ .

- Open the Picture menu, referring to step 1 in "Heading alignment" on page 16.
- Tap the item selection buttons () to select [Sector Blank].



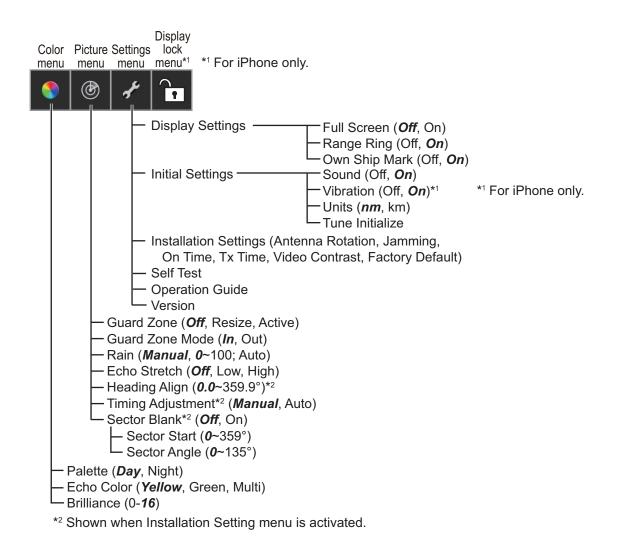
- 3. Tap the [On] button.
- At [Sector Start], drag the slider bar to set the start bearing relative to the heading line. (Use the << or ▷ button to fine tune the setting.) In the example, set "170".
- 5. At [Sector Angle], drag the slider bar to set the width of the sector. In the example, set "20".

The sector is marked on the display with dashed green lines.



To disable the sector, tap [Off] at [Sector Blank].

# **APPENDIX 1 MENU TREE**



# APPENDIX 2 RADIO REGULATORY INFORMATION

### Wireless interoperability

This product is designed to be interoperable with any wireless LAN product that is based on direct sequence spread spectrum (DSSS) and to comply with the following standard.

· IEEE Std 802.11b Standard on 2.4 GHz Wireless LAN

### <u>Safety</u>

This product, like other radio devices, emits radio frequency electromagnetic energy. The level of energy emitted by this device, however, is less than the electromagnetic energy emitted by other wireless devices such as mobile phones. This product operates within the guidelines found in radio frequency safety standards and recommendations. These standards and recommendations reflect the consensus of the scientific community and result from deliberations of panels and committees of scientists who continually review and interpret the extensive research literature. In some situations or environments, the use of this product may be restricted by the proprietor of the building or responsible representatives of the applicable organization. Examples of such situations include the following:

- · Using this product onboard airplanes, or
- Using this product in any other environment where the risk of interference with other devices or services is perceived or identified as being harmful.

If uncertain of the policy that applies to the use of wireless devices in a specific organization or environment (an airplane, for example), ask for authorization to use this product before turning it on.

### Export Regulation

Radio wave certification is necessary at the export destination. The Wireless LAN of this product operates in the 2.4 GHz band, which does not require a license in most countries. However, the conditions for use of the wireless LAN depend on the country or the area.

### **USA-Federal Communications Commission**

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy. If not installed and used in accordance with the instructions, it may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by tuning the equipment off and on, the user is encouraged to try and correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the distance between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment to outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

### Caution: Exposure to Radio Frequency Radiation

- This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines in Supplement C to OET65.
- This equipment should be installed and operated keeping the radiator at least 20cm or more away from person's body.
- This device must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter, except in accordance with FCC and Industry Canada multi-transmitter RF Exposure procedures.

### Canada-Industry Canada (IC)

This device complies with RSS 210 of Industry Canada.Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause interference, and

(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of this device.

L'utilization de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes:

(1) il ne doit pas produire de brouillage et.

(2) l'utilisateur du dispositif doit etre pret a accepter tout brouillage radioelectrique recu, meme si ce brouillage est susceptible de compromettre le fomctionnement du dispositif.

### Caution: Exposure to Radio Frequency Radiation

This equipment complies with IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets RSS-102 of the IC radio frequency (RF) Exposure rules. This equipment should be installed and operated keeping the radiator at least 20cm or more away from person's body.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements énoncées pour un environnement non contrôêolé et respecte les règles d'exposition aux fréquences radioélectriques (RF) CNR-102 de l'IC. Cet équipement doit etre installé et utilise en gardant une distance de 20 cm ou plus entre le dispositif rayonnant et le corps.

To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (EIRP) is not more than that required for successful communication.

### SPECIFICATIONS OF RADAR SENSOR DRS4W

### 1 RADIATOR

- 1.1 Antenna type Patch array antenna
- 1.2 Antenna length 19-inch
- 1.3 Horizontal beam width 7.2° (3 dB)
- 1.4 Vertical beam width 25° (3 dB)
- 1.5 Gain 20 dBi or more
- 1.6 Sidelobe attenuation -18 dB (within ±20°), -20 dB (±20° or more)
- 1.7 Rotation 24 rpm

### 2 RADAR FUNCTION

- 2.1 Tx frequency 9410±30 MHz, P0N
- 2.2 Output power 4 kW
- 2.3 Duplexer Ferrite circulator
- 2.4 Intermediate frequency 60 MHz
- 2.5 Range, Pulse length and Pulse repetition rate

Range (NM)	Pulse length (μs) PRR (Hz appro		
0.125 to 0.5	0.08	360	
0.75 to 2	0.3	360	
3 to 24	0.8	360	
25 m			

2.6 Minimum range

2.8

2.7 Range resolution 25 m

Range accuracy 1 % of range in use or 0.01 NM, which is the greater

- 2.9 Bearing resolution 7.2°
- 2.10 Bearing accuracy ±1°
- 2.11 Warming up time 90 s

### **3 INTERFACE**

- 3.1 Wireless LAN standard IEEE 802.11 b
- 3.2 Transmit frequency 2.4GHz nominal
- 3.3 Usable channels 10 ch
- 3.4 Receivable distance 5 m nominal (through FRP, wood: 2 m nominal)

### 4 POWER SUPPLY

12-24 VDC (10.8-31.2 V): 2.1-1.0 A (stand-by: 0.8-0.4 A)

### 5 ENVIRONMENTAL CONDITIONS

- 5.1 Ambient temperature -25°C to +55°C
- 5.2 Relative humidity 95% or less at +40°C
- 5.3 Degree of protection IP26
- 5.4 Vibration IEC 60945 Ed.4

### 6 UNIT COLOR

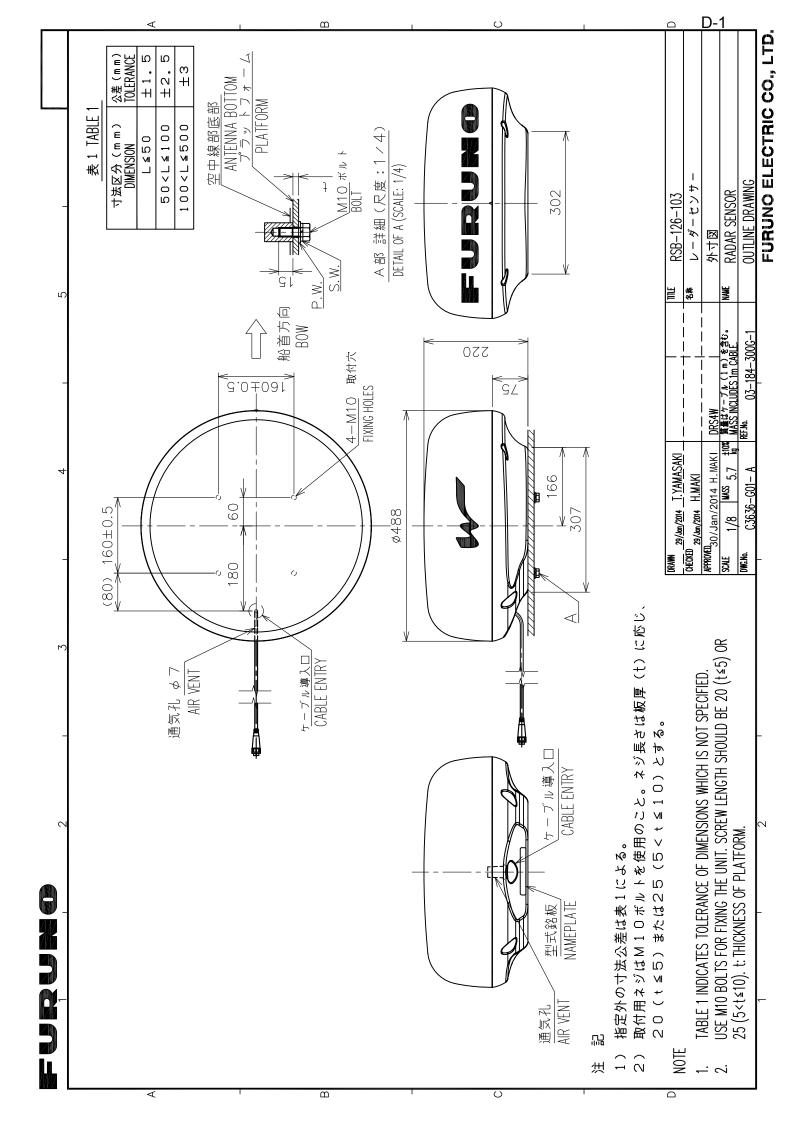
N9.5 (cover), PANTONE 2945C (bottom)

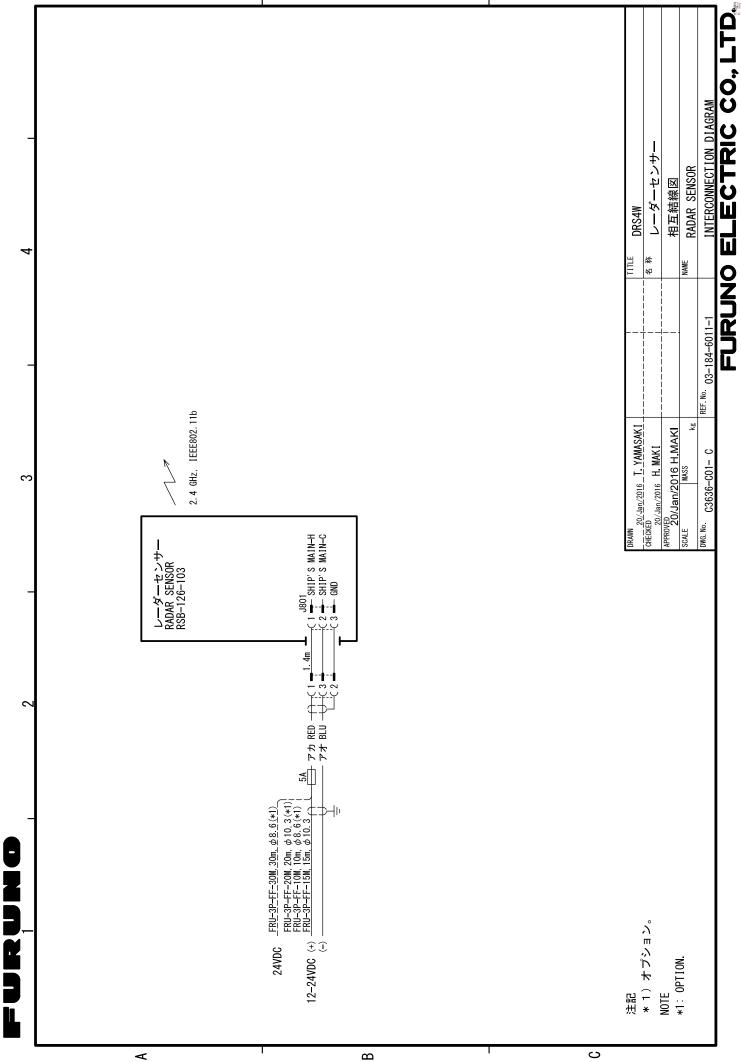
PACK	Ι	NG	LIST	

A-	1
----	---

C3636-Z03-A

NAME		OUTLINE	DESCRIPTION/CODE No.	Q' TY
ユニット	UNIT			
レータ゛ーセンサー		φ <b>4</b> 88		
		220	RSB-126-103-EU	1
RADAR SENSOR		FURUND	000-027-222-00	
 予備品	SPARE PA	RTS	000 027 222 00	
予備品		$\sim$		
		$\langle \rangle$	SP03-17801	1
SPARE PARTS			001-265-910-00	
 工事材料	INSTALLA	TION MATERIALS		
工事材料		- ^		
			CP03-35701	1
INSTALLATION MATERIALS			001 265 020 00	
	DOCUMENT		001-265-920-00	
 パスワード情報		210		
PASSWORD INFO			E32-01401-*	1
		297		
		210	000-179-453-1*	
型紙		× 210	E32-01314-*	1
TEMPLATE		297	E32-01314-*	
			000-178-948-1*	
使用上の御注意		210		
NOTES ON USAGE		297	E32-01405-*	1
			000-179-823-1*	
取扱説明書(英)		210		
OPERATOR'S MANUAL (EN)		297	OME-36360-*	1
			000-178-946-1*	
			000−1/0−940−1↑	





### FURUNO Worldwide Warranty for Pleasure Boats (Except North America)

This warranty is valid for products manufactured by Furuno Electric Co. (hereafter FURUNO) and installed on a pleasure boat. Any web based purchases that are imported into other countries by anyone other than a FURUNO certified dealer may not comply with local standards. FURUNO strongly recommends against importing these products from international websites as the imported product may not work correctly and may interfere with other electronic devices. The imported product may also be in breach of the local laws and mandated technical requirements. Products imported into other countries as described previously shall not be eligible for local warranty service.

For products purchased outside of your country please contact the national distributor of Furuno products in the country where purchased.

This warranty is in addition to the customer's statutory legal rights.

#### 1. Terms and Conditions of Warranty

FURUNO guarantees that each new FURUNO product is the result of quality materials and workmanship. The warranty is valid for a period of 2 years (24 months) from the date of the invoice, or the date of commissioning of the product by the installing certified dealer.

#### 2. FURUNO Standard Warranty

The FURUNO standard warranty covers spare parts and labour costs associated with a warranty claim, provided that the product is returned to a FURUNO national distributor by prepaid carrier.

The FURUNO standard warranty includes:

- Repair at a FURUNO national distributor
- All spare parts for the repair
- Cost for economical shipment to customer

#### 3. FURUNO Onboard Warranty

If the product was installed/commissioned and registered by a certified FURUNO dealer, the customer has the right to the onboard warranty.

The FURUNO onboard warranty includes

- Free shipping of the necessary parts
- Labour: Normal working hours only
- Travel time: Up to a maximum of two (2) hours
- Travel distance: Up to a maximum of one hundred and sixty (160) KM by car for the complete journey

#### 4. Warranty Registration

For the Standard Warranty - presentation of product with serial number (8 digits serial number, 1234-5678) is sufficient. Otherwise, the invoice with serial number, name and stamp of the dealer and date of purchase is shown.

For the Onboard Warranty your FURUNO certified dealer will take care of all registrations.

#### 5. Warranty Claims

For the Standard Warranty - simply send the defective product together with the invoice to a FURUNO national distributor. For the Onboard Warranty – contact a FURUNO national distributor or a certified dealer. Give the product's serial number and describe the problem as accurately as possible.

Warranty repairs carried out by companies/persons other than a FURUNO national distributor or a certified dealer is not covered by this warranty.

#### 6. Warranty Limitations

When a claim is made, FURUNO has a right to choose whether to repair the product or replace it.

The FURUNO warranty is only valid if the product was correctly installed and used. Therefore, it is necessary for the customer to comply with the instructions in the handbook. Problems which result from not complying with the instruction manual are not covered by the warranty.

FURUNO is not liable for any damage caused to the vessel by using a FURUNO product.

The following are excluded from this warranty:

- a. Second-hand product
- b. Underwater unit such as transducer and hull unit
- c. Routine maintenance, alignment and calibration services.
- d. Replacement of consumable parts such as fuses, lamps, recording papers, drive belts, cables, protective covers and batteries.
- e. Magnetron and MIC with more than 1000 transmitting hours or older than 12 months, whichever comes first.
- f. Costs associated with the replacement of a transducer (e.g. Crane, docking or diver etc.).
- g. Sea trial, test and evaluation or other demonstrations.
- h. Products repaired or altered by anyone other than the FURUNO national distributor or an authorized dealer.
- i. Products on which the serial number is altered, defaced or removed.
- j. Problems resulting from an accident, negligence, misuse, improper installation, vandalism or water penetration.
- k. Damage resulting from a force majeure or other natural catastrophe or calamity.
- I. Damage from shipping or transit.
- m. Software updates, except when deemed necessary and warrantable by FURUNO.
- n. Overtime, extra labour outside of normal hours such as weekend/holiday, and travel costs above the 160 KM allowance
- o. Operator familiarization and orientation.

FURUNO Electric Company, March 1, 2011

### **FURUNO Warranty for North America**

FURUNO U.S.A., Limited Warranty provides a twenty-four (24) months LABOR and twenty-four (24) months PARTS warranty on products from the date of installation or purchase by the original owner. Products or components that are represented as being waterproof are guaranteed to be waterproof only for, and within the limits, of the warranty period stated above. The warranty start date may not exceed eighteen (18) months from the original date of purchase by dealer from Furuno USA and applies to new equipment installed and operated in accordance with Furuno USA's published instructions.

Magnetrons and Microwave devices will be warranted for a period of 12 months from date of original equipment installation.

Furuno U.S.A., Inc. warrants each new product to be of sound material and workmanship and through its authorized dealer will exchange any parts proven to be defective in material or workmanship under normal use at no charge for a period of 24 months from the date of installation or purchase.

Furuno U.S.A., Inc., through an authorized Furuno dealer will provide labor at no cost to replace defective parts, exclusive of routine maintenance or normal adjustments, for a period of 24 months from installation date provided the work is done by Furuno U.S.A., Inc. or an AUTHORIZED Furuno dealer during normal shop hours and within a radius of 50 miles of the shop location.

A suitable proof of purchase showing date of purchase, or installation certification must be available to Furuno U.S.A., Inc., or its authorized dealer at the time of request for warranty service.

This warranty is valid for installation of products manufactured by Furuno Electric Co. (hereafter FURUNO). Any purchases from brick and mortar or web-based resellers that are imported into other countries by anyone other than a FURUNO certified dealer, agent or subsidiary may not comply with local standards. FURUNO strongly recommends against importing these products from international websites or other resellers, as the imported product may not work correctly and may interfere with other electronic devices. The imported product may also be in breach of the local laws and mandated technical requirements. Products imported into other countries, as described previously, shall not be eligible for local warranty service.

For products purchased outside of your country please contact the national distributor of Furuno products in the country where purchased.

#### WARRANTY REGISTRATION AND INFORMATION

To register your product for warranty, as well as see the complete warranty guidelines and limitations, please visit <u>www.furunousa.com</u> and click on "Support". In order to expedite repairs, warranty service on Furuno equipment is provided through its authorized dealer network. If this is not possible or practical, please contact Furuno U.S.A., Inc. to arrange warranty service.

FURUNO U.S.A., INC. Attention: Service Coordinator 4400 N.W. Pacific Rim Boulevard Camas, WA 98607-9408 Telephone: (360) 834-9300 FAX: (360) 834-9400

Furuno U.S.A., Inc. is proud to supply you with the highest quality in Marine Electronics. We know you had several choices when making your selection of equipment, and from everyone at Furuno we thank you. Furuno takes great pride in customer service.

## **Declaration of Conformity**

## [DRS4W]

Bulgarian С настоящото Furuno Electric Co., Ltd. декларира, че гореспоменат тип (BG) радиосъоръжение е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на EC декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: Spanish Por la presente, Furuno Electric Co., Ltd. declara que el tipo de equipo (ES) radioeléctrico arriba mencionado es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: Czech Tímto Furuno Electric Co., Ltd. prohlašuje, že výše zmíněné typ rádiového zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. (CS) Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: Danish Hermed erklærer Furuno Electric Co., Ltd., at ovennævnte radioudstyr er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. (DA) EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: German Hiermit erklärt die Furuno Electric Co., Ltd., dass der oben genannte (DE) Funkanlagentyp der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: Estonian Käesolevaga deklareerib Furuno Electric Co., Ltd., et ülalmainitud raadioseadme (ET) tüüp vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: Greek Με την παρούσα η Furuno Electric Co., Ltd., δηλώνει ότι ο προαναφερθέντας (EL) ραδιοεξοπλισμός πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: Enalish Hereby, Furuno Electric Co., Ltd. declares that the above-mentioned radio (EN) equipment type is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: French Le soussigné, Furuno Electric Co., Ltd., déclare que l'équipement radioélectrique (FR) du type mentionné ci-dessus est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: Croatian Furuno Electric Co., Ltd. ovime izjavljuje da je gore rečeno radijska oprema tipa (HR) u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: Italian Il fabbricante, Furuno Electric Co., Ltd., dichiara che il tipo di apparecchiatura (IT)radio menzionato sopra è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: Latvian Ar šo Furuno Electric Co., Ltd. deklarē, ka augstāk minēts radioiekārta atbilst (LV)Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē:

I	Lithuanian	Aš, Furuno Electric Co., Ltd., patvirtinu, kad pirmiau minėta radijo įrenginių tipas			
	(LT)	atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:			
	Hungarian	Furuno Electric Co., Ltd. igazolja, hogy fent említett típusú rádióberendezés			
	(HU)	megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:			
	Maltese (MT)	B'dan, Furuno Electric Co., Ltd., niddikjara li msemmija hawn fuq-tip ta' tagħmir tar-radju huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE.			
	(1911)	It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej:			
	Dutch (NL)	Hierbij verklaar ik, Furuno Electric Co., Ltd., dat het hierboven genoemde type radioapparatuur conform is met Richtlijn 2014/53/EU.			
	(142)	De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:			
	Polish (PL)	Furuno Electric Co., Ltd. niniejszym oświadcza, że wyżej wymieniony typ urządzenia radiowego jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.			
	(1 )	Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:			
	•	O(a) abaixo assinado(a) Furuno Electric Co., Ltd. declara que o mencionado			
(	(PT)	acima tipo de equipamento de rádio está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.			
		O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:			
	Romanian (RO)	Prin prezenta, Furuno Electric Co., Ltd. declară că menționat mai sus tipul de echipamente radio este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.			
,	(NO)	Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:			
	Slovak	Furuno Electric Co., Ltd. týmto vyhlasuje, že vyššie spomínané rádiové			
(	(SK)	zariadenie typu je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:			
	Slovenian (SL)	Furuno Electric Co., Ltd. potrjuje, da je zgoraj omenjeno tip radijske opreme skladen z Direktivo 2014/53/EU.			
	()	Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:			
	Finnish (FI)	Furuno Electric Co., Ltd. vakuuttaa, että yllä mainittu radiolaitetyyppi on direktiivin 2014/53/EU mukainen.			
	()	EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:			
	Swedish	Härmed försäkrar Furuno Electric Co., Ltd. att ovan nämnda typ av			
,	(SV)	radioutrustning överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress:			
	Online Resource				

Online Resource

http://www.furuno.com/en/support/red\_doc

### Notice for radiated immunity

The test for the radiated immunity is performed up to 2.7 GHz only without the special condition of spot frequency being applied. There is a chance that this equipment may interfere with allocated services in the frequency range of 2.7 GHz to 6 GHz, particularly in harbors, rivers, lake banks, etc.



## FURUNO ELECTRIC CO., LTD.

9-52 Ashihara-cho, Nishinomiya, 662-8580, JAPAN  $\cdot$  FURUNO Authorized Distributor/Dealer

All rights reserved. | Printed in Japan

Pub. No. 0ME-36360-D3

(YOTA) DRS4W

A : MAR. 2014 D3 : JAN. 11, 2022



0 0 0 1 7 8 9 4 6 1 3